

CARTWRIGHT, HON. SIR RICHARD J.—*Suite.*

Le bill des banques (int.), 3223.
 Modifications à la loi criminelle (sur B.), 3239, 3241.
 Loi criminelle (sur B.), 3445.
 Malles transatlantiques, 3601, 4799.
 Débats officiels (sur int.), 3806.
 Primes sur le fer en gueuse (sur rés.), 4414.
 Ch. de f. de Calgary et Edmonton, 4515, 4517, 4529.
 Droits de douane (sur B.), 4626.
 Subventions en terres aux ch. de f. (sur rés.), 4689, 4772 et suiv., 4781, 5032.
 Ch. de f. de Caraquette, 4732.
 Frais de route du Gén. Laurie, 4749.
 Travaux publics dans l'I. P.-E. (sur int.), 4940.
 Statistique du travail (sur B.), 4945.
 Subventions aux ch. de f. (sur rés.) 4982, 4995.
 Destitution du sous-maître de poste de Rockport, 5006.

CASEY, M. GEORGE E. (*Elgin-ouest*) :

Banques chartées et en liquidation (sur d. de doc.), 81.
 Cattle Creek (sur d. de doc.), 158.
 Ch. de f. de London et Port Stanley (sur d. de doc.), 160.
 Subsides (en com.), 170, 178, 224, 226, 227, 229, 231, 233, 237, 246, 247, 391, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 471, 472, 474, 476, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 509, 511, 512, 513, 1316, 1350, 1361, 1363, 1370, 1510, 2172, 2182, 2185, 2213, 2214, 2215, 2443, 2446, 2447, 2455, 2456, 2478, 2523, 2529, 2531, 3732, 3736, 3737, 4107, 4124, 4125, 4754.
 Courriers de la malle (int.), 192.
 Circulation monétaire (m. et disc.), 194.
 Cens électoral (sur m.), 292; (sur B.), 4022, 4036.
 Importation en franchise des machines destinées à l'exploitation des mines (sur m.), 1165.
 Ouvriers étrangers (sur B.), 1270, 2253.
 Constitution de la grande loge orangiste (sur B.), 1381.
 Réclamations des Métis de Bresaylor (sur m. pour com.), 1427; (sur rapp.), 4865.
 Dépenses publiques (sur m.-Mills), 1947.
 Coupes de bois des Buttes du Cyprès (sur m.-Cartwright), 2113.
 Boîtes de scrutin brevetées (sur m.), 2281.
 Sur quest. de priv.-Patterson, (Essex.) 2304.
 Avancement des Sauvages (sur B.), 2784.
 Boîtes aux lettres à Montréal (int. par M. Trow), 3592.
 Le Canada et les traités de commerce (sur d. de doc.), 3762.

CASEY, M. GEORGE E.—*Suite.*

Banques et affaires de banque (sur B.), 3908, 4407.
 Acte des biens des Jésuites (sur m.-Charlton), 4333.
 Prime sur le fer en gueuse (sur rés.), 4437.

CASGRAIN, M. PHILIPPE B. (*L'Islet*) :

Bureau de poste de Québec—mise à la retraite de certains employés, 62.
 Eboulement de Québec (sur d. de doc.), 66.
 Indépendance du parlement (B. n° 12) 1^{ere} lec., 68; m. pour 2^e lec., 2255, 2^e lec., 2260.
 Listes électorales (d. de doc.), 84
 Les frères Lebourdais (int. par M. Bernier), 193.
 La langue française au N.-O., 1029.
 Fourrures de Bremner (int.), 4543; (sur rapp.), 4862.
 Affaires de la chambre, 4603.
 Débats (3^e rapp.), 4687.
 Coupes de bois des Buttes du Cyprès (sur rapp.), 4835.

CHAPLEAU, HON. M. J. A. (*Terrebonne*) :

Rapport du secrétaire d'Etat (dépôt), 121.
 Subsides (en com.), 173, 175, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 2580, 2584, 4079, 4080, 4095, 4156, 4157, 4160, 4201, 4205, 4221, 4226, 4227, 5012.
 Cens électoral (sur m.), 283; (B. n° 136) 1^{re} lec., 3265; (sur (B. 44), 3785; en com. sur B. n° 136, 3981, 3999, et suiv. 4007 et suiv. m. p. 3^e lec. 4024, 3^e lec. 4043, amend. du Sénat, 4765.
 M. P. LeSueur (rép.), 516.
 La langue française au N.-O. (sur B.), 54,837.
 Acte de tempérance du Canada (rép.), 1045.
 Débats (sur 1^{er} rap.), 1289, 1290, 1292; (3^e rap.), 4682.
 Boîtes de scrutin brevetées (m. p. com.), 2277, 2280, 4757.
 Impression des listes électorales revisées (rép.), 2432.
 Amend. à l'acte du service civil (sur B.), 2774, 2777.
 Rapports—listes de votation (rép.), 2890.
 Listes électorales (rép.), 3222.
 Législation ouvrière (rép.), 3843.
 Listes électorales (rép.), 3807.
 Statistique du travail (B. n° 148), 1^{re} lec., 4490; 2^e lec., 4945; en com. 4946 et suiv.; 3^e lec., 4956.
 Affaires de la chambre, 4603.
 Statistique du travail (rés.), 4689.
 Subventions aux ch. de fer (sur rés.), 4987.